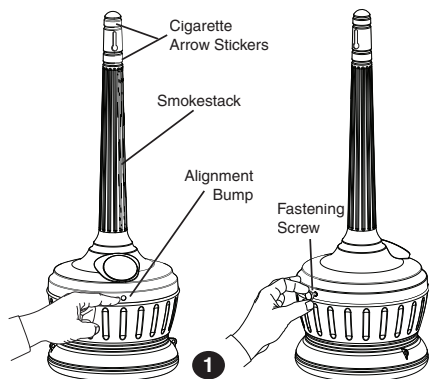


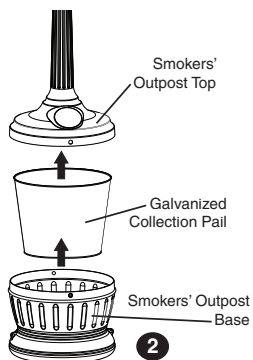


Thank you for ordering!



WARNING!

Pail must be emptied to avoid fire hazard.



DCI

MARKETING

an IMI merchandising business

DCI Marketing/Commercial Zone
2727 West Good Hope Road
Milwaukee, WI 53209
800-782-7273 • 414-228-7000 Office
800-443-7489 • 414-228-4366 Fax
www.commercialzone.com

DCI Marketing-Europe GmbH
Commercial Zone Products
Frankfurter Strasse 74
D-64521 Gross-Gerau
Tel.: +49 (0)6152-1873-111
info@commercialzone.eu

Contents:

(1) Standard Smokers' Outpost® Unit with cigarette arrow stickers

Important Safety and Assembly Instructions

Follow instructions carefully before assembling.

Check parts list below:

- Smokers' Outpost model
- Galvanized collection pail
- Fastening screw to secure top to base
- Warning sticker on lid

Each part is important to the safe and effective use of this product. Contact immediately if missing any items.

Cleaning and Maintenance

Empty the Smokers' Outpost based on actual usage. Units in high-traffic areas must be cleaned more frequently. Empty before cigarette butts overflow the collection pail.

Step 1: Remove fastening screw to release top from base. (See Illustration 1.)

Step 2: Empty collection pail. (See Illustration 2.)

Step 3: To minimize tar buildup and odors, clean the unit periodically with a household degreaser or cleaner.

Step 4: Remove any materials such as cigarette butts which may be blocking the smokestack.

Step 5: Replace collection pail and tightly secure the top to the base using the fastening screw. Be sure the unit closes and seals airtight after each cleaning. (See Illustrations 1 and 2.)

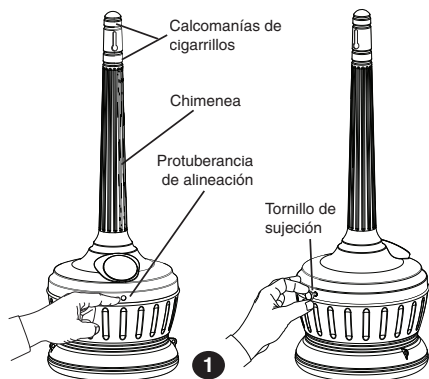
Return Policy

Inspect the unit immediately. All Smokers' Outpost products covered by one-year limited warranty against manufacturing defects. No returns accepted without prior return authorization. Specific warranty and return policy available online at www.commercialzone.com, or contact your current distributor for more information.

© Copyright 2010 Commercial Products Group. All rights reserved.

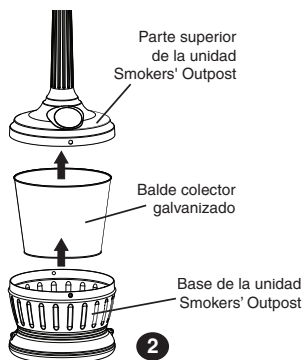


¡Gracias por su pedido!



¡ADVERTENCIA!

Se debe vaciar la cubeta para evitar riesgo de incendio.



DCI

MARKETING

an IMI merchandising business

DCI Marketing/Commercial Zone
2727 West Good Hope Road
Milwaukee, WI 53209
800-782-7273 • 414-228-7000 Office
800-443-7489 • 414-228-4366 Fax
www.commercialzone.com

DCI Marketing-Europe GmbH
Commercial Zone Products
Frankfurter Strasse 74
D-64521 Gross-Gerau
Tel.: +49 (0)6152-1873-111
info@commercialzone.eu

Contenido:

(1) Unidad Smokers' Outpost® estándar con calcomanías de cigarrillos

Instrucciones importantes de seguridad y armado

Siga las instrucciones al pie de la letra antes de armar la unidad.

Revise la siguiente lista de piezas:

- Modelo Smokers' Outpost
- Balde colector galvanizado
- Tornillo para sujetar la parte superior a la base
- Etiqueta de advertencia en la tapa

Cada una de las piezas es importante para que este producto sea usado de manera segura y efectiva. Comuníquese de inmediato si faltan piezas.

Limpieza y mantenimiento

Vacíe la unidad Smokers' Outpost según el uso. Las unidades en áreas muy transitadas deben limpiarse con mayor frecuencia. Vacíe la unidad antes de que las colillas llenen el balde colector.

Paso 1: Quite el tornillo de sujeción para separar la parte superior de la base. (Vea la figura 1.)

Paso 2: Vacíe el balde colector. (Vea la figura 2.)

Paso 3: Para minimizar la acumulación de alquitrán y malos olores, limpie la unidad regularmente con limpiador o desengrasante doméstico.

Paso 4: Quite todos los materiales, como colillas, que puedan estar bloqueando la chimenea.

Paso 5: Vuelva a colocar el balde colector y sujete firmemente la parte superior a la base con el tornillo de sujeción. Después de cada limpieza, cerciórese de que la unidad cierre herméticamente. (Vea las figuras 1 y 2.)

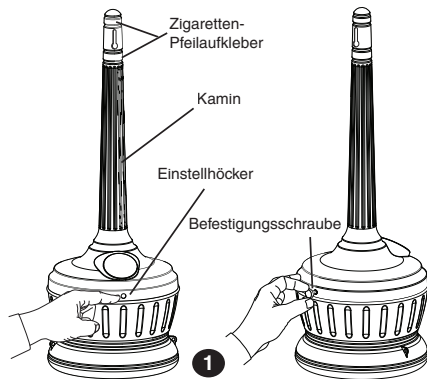
Política de devoluciones

Inspeccione la unidad de inmediato. Todos los productos Smokers' Outpost están cubiertos por una garantía limitada de un año contra defectos de fabricación. No se aceptan devoluciones sin una autorización de devolución previa. La política específica de garantía y devolución está disponible en Internet, en www.commercialzone.com, o comuníquese con un distribuidor para obtener más información.

© Copyright 2010 Commercial Products Group. Todos los derechos reservados.

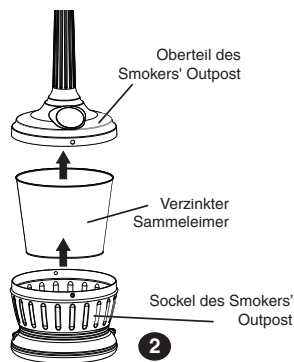


Vielen Dank für Ihre Bestellung!



WARNUNG!

Der Eimer muss geleert werden, um Brandgefahr zu vermeiden.



DCI

MARKETING

an IMI merchandising business

DCI Marketing/Commercial Zone
2727 West Good Hope Road
Milwaukee, WI 53209

800-782-7273 • 414-228-7000 Office
800-443-7489 • 414-228-4366 Fax
www.commercialzone.com

DCI Marketing-Europe GmbH
Commercial Zone Products
Frankfurter Strasse 74
D-64521 Gross-Gerau
Tel.: +49 (0)6152-1873-111
info@commercialzone.eu

Inhalt:

(1) Standard Smokers' Outpost®-Bausatz mit Zigaretten-Pfeilaufklebern

Wichtige Sicherheits- und Montageanleitungen

Lesen Sie die Anleitungen vor der Montage sorgfältig durch. Überprüfen Sie die folgende Bauteilliste auf Vollständigkeit:

- Smokers' Outpost-Modell
- Verzinkter Sammeleimer
- Befestigungsschraube zur Befestigung des Oberteils am Sockel
- Warnaufkleber auf der Haube

Jedes Bauteil ist wichtig für die sichere und effektive Verwendung dieses Produkts. Melden Sie sich unverzüglich, wenn Artikel fehlen.

Reinigung und Wartung

Leeren Sie den Smokers' Outpost je nach tatsächlichem Gebrauch. Geräte in stark frequentierten Bereichen müssen häufiger gereinigt werden. Leeren Sie das Gerät, bevor der Sammeleimer mit Zigarettenkippen überfüllt ist.

Schritt 1: Entfernen Sie die Befestigungsschraube um das Oberteil vom Sockel zu lösen. (Siehe Abbildung 1.)

Schritt 2: Leeren Sie den Sammeleimer. (Siehe Abbildung 2.)

Schritt 3: Um Teerablagerungen und Geruchsbildung gering zu halten, reinigen Sie das Gerät regelmäßig mit einem haushaltsüblichen Entfetter oder Reiniger.

Schritt 4: Entfernen Sie sämtliche Materialien wie z. B. Zigarettenkippen, die den Kamin verstopfen können.

Schritt 5: Setzen Sie den Sammeleimer wieder ein und schrauben Sie das Oberteil mit der Befestigungsschraube am Sockel fest. Achten Sie darauf, dass das Gerät nach jedem Reinigungsgang luftdicht verschlossen ist. (Siehe Abbildungen 1 und 2.)

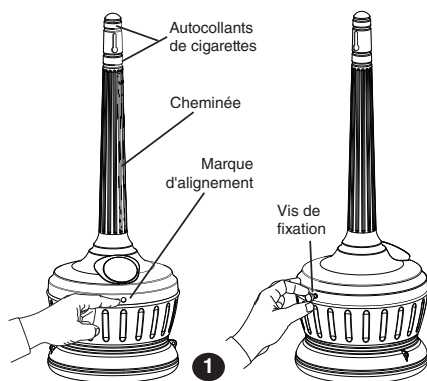
Rücksendegrundsätze

Überprüfen Sie das Gerät sofort. Für alle Smokers' Outpost-Produkte gilt eine auf ein Jahr beschränkte Gewährleistung gegen Fertigungsfehler. Keine Rücksendung ohne vorherige Rücksendegenehmigung. Besondere Garantie- und Rücksendegrundsätze können Sie online unter www.commercialzone.com nachlesen oder indem Sie sich an Ihren aktuellen Vertragshändler bezüglich weiterer Informationen wenden.

© Copyright 2010 Commercial Products Group. Alle Rechte vorbehalten.

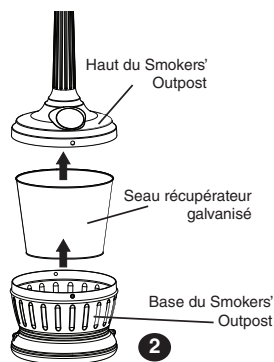


Merci pour votre achat!



Mise en garde!

Les seaux doivent être vidés pour éviter les risques d'incendie.



DCI

MARKETING

an IMI merchandising business

DCI Marketing/Commercial Zone
2727 West Good Hope Road
Milwaukee, WI 53209

800-782-7273 • +1 414-228-7000 Bureau
800-443-7489 • +1 414-228-4366 Télécopieur
www.commercialzone.com

DCI Marketing-Europe GmbH
Commercial Zone Products
Frankfurter Strasse 74
D-64521 Gross-Gerau
Tel.: +49 (0)6152-1873-111
info@commercialzone.eu

Contenu :

(1) Unité Standard Smokers' Outpost® muni d'autocollants de cigarettes

Instructions importantes de sécurité et d'assemblage

Consultez attentivement les instructions avant de commencer l'assemblage.

Vérifiez la liste des pièces suivantes :

- Modèle Smokers' Outpost
- Seau récupérateur galvanisé
- Vis de fixation pour attacher le haut à la base
- Autocollant d'avertissement sur le couvercle

Chaque pièce est importante pour que ce produit soit utilisé de façon sécuritaire et efficace. Signalez immédiatement le manque d'une pièce.

Nettoyage et entretien

Videz le Smokers' Outpost selon l'usage qui en est fait. Les unités situées dans des secteurs où il y a beaucoup de circulation, doivent être vidées plus souvent. Videz l'unité avant que les mégots de cigarette ne débordent du seau récupérateur.

Étape 1 : Enlevez la vis de fixation pour détacher le haut de la base.

(Voir illustration 1.)

Étape 2 : Videz le seau récupérateur. (Voir illustration 2.)

Étape 3 : Pour minimiser l'accumulation de goudron et les odeurs, nettoyez fréquemment l'unité à l'aide d'un nettoyant ou d'un dégraissant domestique.

Étape 4 : Enlevez les débris qui pourraient bloquer la cheminée comme les mégots de cigarette.

Étape 5 : Remettez le seau récupérateur en place et fixez solidement le haut à la base à l'aide de la vis de fixation. Assurez-vous que l'unité est refermée hermétiquement après chaque nettoyage. (Voir illustrations 1 et 2.)

Politique de retour

Inspectez immédiatement l'unité. Tous les produits Smokers' Outpost sont couverts par une garantie limitée d'un an en cas de défauts de fabrication. Aucun retour ne sera accepté sans une autorisation de retour. La garantie spécifique et la politique de retour sont disponibles en ligne à www.commercialzone.com, ou encore, communiquez avec votre distributeur actuel pour plus d'information.

© 2010 Commercial Products Group. Tous droits réservés.